

Государственное автономное профессиональное образовательное учреждение  
Иркутской области

«Братский индустриально-металлургический техникум»



УТВЕРЖДАЮ

Зам. директора по ОМР

Рогова О.Е.

2021 г.

Контрольно-оценочные средства для проведения дифференцированного зачета  
по УД Иностранный язык

для всех реализуемых специальностей и профессии в ГАПОУ БРИМТ

Организация разработчик: Государственное автономное профессиональное образовательное учреждение Иркутской области «Братский индустриально-металлургический техникум» (ГАПОУ БриМТ).

Разработчик: Соколов Н.А. преподаватель ГАПОУ БриМТ

протокол № 10 « 18 » 06 2021г.

Председатель ПЦК \_\_\_\_\_  \_\_\_\_\_ Кузовникова Т.Н



## Пояснительная записка.

### Цель дифференцированного зачета :

- Проверить уровень сформированности навыков чтения и понимания тематической информации.
- Проверить уровень сформированности умений прогнозировать содержание при переводе на русский язык.
- Проверить знание лексики по теме “The USA”.

Материал для дифференцированного зачета представлен текстами и заданиями. Для 1 варианта – текст “Empire State Building” и переводное задание с русского языка на английский. Для 2 варианта – текст “The Statue of Liberty” и переводное задание с русского языка на английский. В тексты о достопримечательностях Нью-Йорка студенты должны вставить пропущенные слова по смыслу из предложения в рамке. В заданиях после текстов предлагается перевести по 5 предложений, включающих лексику по теме. Студентам не разрешается пользоваться словарями.

Оценка выставляется в соответствии со следующими критериями:

- “Отлично”:  
В тексте вставлены все слова по смыслу. Все 5 предложений переведены адекватно, использована лексика по данной теме.
- “Хорошо”:  
В текст вставлены все слова, но 2 слова вставлены в несоответствующие им места.  
5 предложений представлены адекватно, но допущены 2 ошибки: пропуск глагола to be в Present Simple Active в качестве сказуемого; 1 орфографическая ошибка в изученных лексических единицах.
- “Удовлетворительно”:  
В текст вставлены все слова, но 3 слова вставлены в несоответствующие им места. 1 предложение переведено некорректно. Допущены 2 пропуска глагола to be в качестве сказуемого и 2 орфографические ошибки в изученных лексических единицах.
- “Неудовлетворительно”:  
Половина слов не вставлены в текст. 3 предложения из 2-го задания переведены грамматически неправильно.

## Материал для дифференцированного зачёта 1 курса по теме «США».

### I вариант.

#### 1. Вставьте данные слова в текст:

steel, top, Manhattan, lifts,  
floors, tallest, Exhibition,  
wonder, observatories

#### The Empire State Building.

The Empire State Building is situated in the center of \_\_\_\_\_ and was built in 1931. It is one of the \_\_\_\_\_ buildings and is 440m high. On the \_\_\_\_\_ there is the world's greatest TV tower. It has 102 \_\_\_\_\_. There are 2 \_\_\_\_\_ on the 86<sup>th</sup> and the 102<sup>nd</sup> floors. There are also 73 \_\_\_\_\_ and 6500 windows. About 60 thousand tons of \_\_\_\_\_ were used for its construction. On the 1<sup>st</sup> floor you can go to the \_\_\_\_\_ of the famous Guinness Records Book. Over 2mln tourists visit this \_\_\_\_\_ every year.

#### 2. Переведите предложения:

- ✓ Нью-Йорк является одним из крупнейших городов мира.
- ✓ В Нью-Йорке живёт 14млн. человек разных национальностей.
- ✓ Уолл-стрит является финансовым и деловым центром мира.
- ✓ Манхеттен – исторический центр Нью-Йорка.
- ✓ На Бродвее находятся известные театры и рестораны.

# Материал для дифференцированного зачета I курса по теме «США»

## II вариант

### I. Вставьте данные слова в текст:

harbor, France, tablet,  
steel, was designed,  
freedom, copper, pedestal,  
stairs.

### The Statue of Liberty.

The Statue of Liberty is the symbol of \_\_\_\_\_. It stands in New York \_\_\_\_\_ facing the Atlantic Ocean. The Statue \_\_\_\_\_ by the French architect Frederic Bartholdi. It was presented by the people of \_\_\_\_\_ in 1886. The Statue holds the torch and the \_\_\_\_\_ in its hands. It is a metal structure covered with \_\_\_\_\_ plates. 225 tons of \_\_\_\_\_ were used to build it. It is 100 m high with \_\_\_\_\_. Inside there are a lift and \_\_\_\_\_ to the top platforms.

### 2. Переведите предложения:

- ✓ Манхеттен – один из островов Нью-Йорка.
- ✓ Нью-Йорк знаменит своими небоскребами.
- ✓ В центре Манхеттена вы сможете прогуляться по Бродвею.
- ✓ Нью-Йорк – один из самых крупнейших портов США.
- ✓ Нью-Йорк является промышленным, культурным и деловым центром страны.

## I вариант

### 1. Вставьте данные слова в текст:

сталь, наверху, Манхэттен, лифты, этажи, самый высокий, выставка, достопримечательность, смотровые площадки.

#### Эмпайр Стейт Билдинг.

Здание Эмпайр Стейт Билдинг находится в центре Манхэттена и было сооружено в 1931 году. Это одно из самых высоких зданий, его высота составляет 440 м. Наверху находится самая высокая в мире телевышка. Здание имеет 102 этажа. На 86-м и 102-м этажах расположены 2 смотровые площадки. Есть также 73 лифта и 6500 окон. Около 60 тыс. тонн стали израсходовано на его строительство. На 1-м этаже вы можете пойти на выставку известной Книги Рекордов Гинесса. Более 2 млн. туристов ежегодно посещают эту достопримечательность.

### 2. Переведите предложения:

- ✓ New York is one of the greatest cities of the world.
- ✓ 14 million people of different nationalities live in New York.
- ✓ Wall-Street is a financial and business centre.
- ✓ Manhattan is a historical centre of New York.
- ✓ There are famous theatres and restaurants on the Broadway.

## II вариант

### 1. Вставьте данные слова в текст:

гавань, Франция, табличка, сталь, была спроектирована, свобода, медь, пьедестал, ступени.

### Статуя Свободы.

Статуя свободы является символом свободы. Она стоит в Нью-Йоркской гавани, повернувшись к Атлантическому океану. Статуя была спроектирована французским архитектором Фредериком Бартольди. Она была подарена народом Франции в 1886 году. Статуя держит в руках факел и табличку. Это металлическая конструкция, покрытая медными пластинами. 225 тонн стали было использовано на её строительство. Её высота 100 м с пьедесталом. Внутри есть лифт и ступени, ведущие на верхние платформы.

### 2. Переведите предложения:

- ✓ Manhattan is one of the New York islands.
- ✓ New York is famous by its sky-scrapers.
- ✓ You can walk along Broadway in the centre of Manhattan.
- ✓ New York is one of the greatest world's ports.
- ✓ New York is an industrial, cultural and business centre of the country.